

# Kurier z Jodłownika



SAMORZĄDOWY INFORMATOR GMINY JODŁOWNIK

nr 6, grudzień 2004



*Święta Bożego Narodzenia  
to czas radości, spokoju i refleksji.  
Życzymy Państwu, aby upłynęły one  
w radosnej atmosferze w gronie  
najbliższych Wam osób  
a Nowy 2005 Rok przyniósł wiele szczęścia,  
satysfakcji, zadowolenia w pracy i życiu osobistym.*

Wójt Gminy  
Paweł Stawarz

Przewodniczący Rady Gminy  
Wacław Chlipała

Fragment opowiadania „Gódnie świ, ta” z książki dr inż. Kazimierza Piwowarczyka „Pomiędzy Cietniem a Kostrzą”. Jest to zbiór opowiadań, wierszy, obrazków scenicznych w gwarze mieszkanców wsi położonych pomiędzy górami Ciecieni i Kostrza. Aby w pełni oddać „dźwięk gwary” autor wprowadził dwa dodatkowe znaki: „o” - wymawia się jak „ło” oraz „, ” - trudny do określenia (pomiędzy „o”, „y” i „u”), który zdaniem autora prawidłowo potrafią wymówić tylko mieszkańcy tej okolicy.

... Wyjechałem stąd, blisko pół wieku temu. Zawsze jednak miałem kontakt z rodzinnymi stronami i z ludźmi znającymi gwarę. Rozmowa gwarą była dla mnie formą relaksu. Łatwiej było wtedy znosić tę tęsknotę do stron ojczystych, która z wiekiem się nasila i czasem aż boli... Znajomość gwary traktowałem zawsze jako powód do dumy. Chciałoby się ten język przodków zachować dla potomnych. W opracowanych tekstach, przekazałem wiele autentycznych przeżyć i obserwacji. Uwzględniłem też sposób budowy zdań w potocznej mowie. To samo dotyczy tego specyficznego humoru, charakteryzującego tutajszą ludność. W wypowiedziach, w rozmowach, zawsze się tu spotyka szczyptę dowcipu, satyry i humoru.

Być może, między innymi, poprzez takie publikacje, udało się tę piękną gwarę „ocalić od zapomnienia”... (od autora)

### Gódnie świ, ta

Downi tō sie świ, ta Bōzygō Narodz, nio nazywałō gōdnimi świ, tami. Jo nie wi, m locegō tak nazywali. - Cy lotegō, ze te świ, ta były, i s, zawse takie urōcyste, wesōle? - Gōdy to przeci, - zobawa, uciecha... A mōze lotegō, ze w tym casie, pō świ, tak, suzba sła „na gōdy”? Był downi taki zwycōj, ze parōbki, dziywki i pastyrze mieli wtedy urlōpy, jagby teros mōzna pedziec... Pakōwali przyōdzizyw, dō kuferkōw, w, zołkōw, i śli kajsi dō rōdziny ōtpōcywać. W tym casie gazdōwie gōdzili tys suzb, na nōwy rōk. - Targōwali sie za cō ta suzba bedzie u gazdy rōbić w nōwym rōku... Przygōtōwania dō gōdnik świ, t ci, gly sie przez cały Jadwont... Wcas ranō, kōzdygō dnia, ōtprawiane były, jak teros, roroty. - Duzō ludzi chōdziłō na te roroty. - Cheba wi, cy jak teros... Kōzdy w tym casie jus myślō ō świ, tak i dō świ, t sie ryktōwoł... Widać było, ze ludzie s, pōbōzniejsi... Chōdzili przeci, na roroty, śpiywali jadw, ntōwe pieśni w kōściele i pō chołpak, pōścili... Widzi mi sie, ze cheba nie grzysyli tela, cō zawse... Ale te pōsty tō były wtedy strasne. - Nie takie jak teros. - Jodało sie zycyk, bes, masty. Nawet gorke sie parzyło, zeby tam reszki tuscu usun, ć. Nojc, ści sie jodało wtedy zimnioki z kapust, m, z pōstnym zur, m, kas, i grōch ze sus, nymi śliwami, bōb... Przy tym zycykim, kōzdy myślō nat tym, jakby sie ta na świ, ta lepi ōdzioć. Za dziewcyn, m wystrōj, n, m c, ści sie kawalyrōwie ōgl, dali, a kawalyr wyryktōwany zawse był lepi u dziewuch widziany. - Gazd, i gazdzin, tō jus z daleka mōzno było pō przyōdzizywie pōznać... Przet świ, tami rōbiłō sie, pō chołpak, gr, ntōwne pōrz, tki. - Kōbiyty biyliły, sprz, tały, myły cō ta było dō myci, . Przet wilij, m cało rōdzina sie gr, ntōwnie myła... Byłō tō n, jc, ści k, panie w baliji, cebrzyku, a nojlepi w becce. - Wlywało sie gōr, c, wōd, i wkładałō, cō jakisi cas grz, ne w kuchni kamiynie, zeby wōda nie wystydła... K, pali sie w taki wōdzie szyscy, pō kōleji, ōt nojmłōtysgō dō nojstarysgō... Nie zawse ta wōda była zmi, niano, tōtys t, n ōstatni sie k, pōł w dōs, m, tny wōdzie. Jagby ta nie było, tō szyscy sie pōculi ōcysc, ni, nie inō na dusy - pō pōście i mōdlitwak, ale na ciele tys...

N, i nadeset t, n dzi, j wilijny. - Cułō sie tō świ, tō jagby w pōwietrze... Ludzie sie krz, tali wedle ōbyjśc gōspōdarskik. - Sykōwali futraś lo gadziny na całe świ, ta. - K, jcyli pōrz, tki kōle chołp i w izbak, zeby było piykni lo siebie, i jak we świ, ta gōście przyd, . Baby piekły bukty i kōloce, gōtōwały, cō ta mōgły, na wieczr, j, wilijn, . Na stōle sie kładłō sianō, na sianie

ōpłatki, w k, cie zaś takie małe snōpecki sł, my... Był tys taki, bardzō stary zwycōj, zeby sie we wilij, przeprosac i gōdzić, jak sie ta ktō z kim gniywōł... Jagby nie godac, tō t, n zwycōj był piykny, i skōda, ze sie ō nim zapōmino. A przeci, wystarcyło, jak chōp babie pōwiedzioł: jo cie Magduś przepros, m, a ōna mu na tō, ze gō tys przeproso... Wiad, mō jus było, ze sie przes całe świ, ta bed, lubiec, a cas, m i dō nōwygō rōku, abō jesce duzy. - Dōbre i tō... Gōrzy było, jak ta ktō k, mu miedz, zaōrōł, abō jak, ins, skōd, wyrz, dziuł. - Wtedy sie trza było duzy przeprosac, a cas, m skōd, naprawiac... Wieczr, wilijn, mōzno było jeś, jak sie na niebie piyrso gwiozda pōkōzała. Wtedy sie zapolałō świycki na drzywku, szyscy brali ōpłatki... Piyrsy sie zacynōł ōpłatk, m lomać, i zyc, nio skladać, nojstary i nojwozniejsy w chołpie - gazda. - Set ōn tak ōt jednygō dō dr, gigō pō stars, jstwie i znoc, niu. - K, jcyło sie na nojmłōdysk i na pastyrzu, jak takigō trzymali. Pōtym jus szyscy sie lōmali ōpłatkami i zycyli se zdrōwio, sc, ścio...a spiesyli sie, bō kōzdy był glōdny. Jadłō sie wtedy rōzne pōtrawy. - Niby musiało ik byc dwanoście, ale bydniejsyk nie było na tō stać. Nojc, ści sie gōtōwało na wilij, zur z grzybami i ze zimniokami, kapust, z grzybami, piyrōgi, kas, ze sus, nymi śliwami, fasōł, ... Szyckie te pōtrowy były jesce pōstne, chōć jus z masł, m i ze śmietan, m. Cōsi z miysa mōzno było jeś dōpiyrō, jak sie z Pōnōckōwe przysło. Jak sie jus szyscy najedli, tō śpiywali kōł, dy. Były tys wilijne wrōzby. Wrōzyło sie z tegō, kiela ktō miōł pestek na stōle, pō zjedz, nyk piyrōgak ze śliwami. Dziewcyny nasuchiwały, z ktōre str, ny pies zasceko, bō z te str, ny pewnie kawalyr przydzie. - Były tys i inne wrōzby... Pō wiliji, wychōdziło sie z sikiyr, m dō sadu... Jed, n sie zamiyrzōł sikiyr, m na jabłō, a dr, gi wołō: nie ścinoj, bō bedzie rōdziła! Ōbwi, zōwało sie tys drzewa pōwrōsełkami ze słōmy, ktōro była w izbie przy wieczry wilijny. Reszki z wieczrze sie zanōsiło gadzinie dō ōbōry. - Suchało sie tys, cy zwierz, ta luckim glōs, m godaj, , ale cheba nik nie swysoł... Ō gōdzinie dwunosty w nōcy zawse była w kōściele msa - Pōnōckōwo. - W innyk str, nak, tō sie nazywo Pastyrka, ale u nos sie zawdy chōdziło na Pōnōckōw, ... i niek tak jus bedzie. Msa - Pōnōckōwo - zawdy była bardzō urōcysto. W kōściele była piykno sōpka, były chōjinki, świyciło sie duzō świycek. W piyrsy dzi, j świ, t ludzie śli dō kōścioła, jedli, śpiywali kōł, dy... Dr, gi dzi, j, Scepana, był przeznac, ny na ōdwiedziny. - Ōdwiydzaly sie rōdziny, przychōdzili znaj, mi, przyjociele... Kawalyrōwie śli dō swōjik pani, n. C, stōwali sie szyscy, cym ta ktō mōg. Gōrzołk, sie tys pilō, cas, m nawet duzō... A trza wiedziec, ze norōd w tyk str, nak jes bardzō gōściny. - S, m by nie zjot, a dr, gimu by doł... W Scepana, starym zwycaj, m, świ, ciło sie w kōściele, ōwies. - Tym świ, c, nym ōws, m szyscy ōbrzucali... Mōzno nawet pedziec, ze sie ōws, m bili. Ōt Bōzygō Narodz, nio dō Trzek Kr, li chōdzili kōł, dnicy ze sōpk, m, z gwiozd, m, tur, ni, m, Herōd, m, śmierci, m, Zyd, m... Byli tacy cō ōdgrywali całe josałka. Trafiałō sie tys c, stō, ze mōdzi, a nawet i starsi, jak sie we świ, ta zebrali, tō uradzili zeby pō kōł, dzie is. - Na pōcekaniu zrōbili jakōsi muzyk, ... Dōbrze było, jak ktōry umiōł na jakimisi instrum, ncie grać, ale mōzno było grać na grzebiyniak, tuc sie na staryk grotak, cy na cymsi tam... Cas, m zmajstrōwali jak, si gwiozd, ... Widziolem ros, jak tur, nia ōtgrywōł pies, wystawiany pysk, m dō ōkna. Cały cas chōdziłō ō tō, zeby sie gōspōdorz nie zōri, ntōwoł, ze tō nie s, prowdziwe kōł, dniki, i zeby ōtwōrzył dźwi. - Wtedy sie szyscy wepchali dō śrōtka... Gōspōdorz musiało cymsi pōc, stōwać... Pōspiywali, pōspasōwali, zabrali gōspōdorzy i pōšli dali dō znaj, mkōw, przyjocielei...

Dziś jus sie tak nie bawi, . - Jes telewizyjo, dyskōteki i dōbrze... Ale tegō starygō tys skōda. - Ludzie wtedy, tak jakōsi blizy siebie byli, i cheba bardzi sie lubieli.

# Sprawozdanie Wójta Gminy Jodłownik Pawła Stawarza z wykonania budżetu za rok 2004

*Szanowni Państwo.*

Gmina Jodłownik może z pewnością zaliczyć mijający rok jako „rok sukcesów” w pozyskiwaniu środków pozabudżetowych. Środki te zostały pozyskane na realizację zadań inwestycyjnych w oświacie oraz na realizację zadań infrastrukturalnych naszej Gminy, do których zaliczamy budowę nowych dróg, budowę nowego odcinka kanalizacji sanitarnej w Jodłowniku oraz rozbudowę wodociągu. Przedstawiając swoje sprawozdanie z wykonania budżetu za rok 2004 chciałbym rozpocząć od inwestycji



*Przedszkole w Jodłowniku*

w Oświacie. Program termomodernizacyjny to z pewnością jedno z największych i priorytetowych zadań inwestycyjnych w Gminie. Wszedł on w fazę II etapu.

Pierwszy etap zgodnie z założeniami obejmował prace renowacyjne w pięciu szkołach oraz dwóch przedszkolach: wykonane w roku 2003 - wymiana stolarki okiennej, rok 2004 - wymianie instalacji CO, docieplenie ścian i stropów, wymiana kotłowni węglowych na ga-



*Przedszkole w Szczyrzycu*



*Obecny wygląd Szkoły Podstawowej w Krasnem-Lasocicach*

zowe w Przedszkolach w Szczyrzycu i Jodłowniku. W tych przedszkolach dokonano także wymiany dachów.

Wymieniono również kotłownię węglową na kolektor gruntowy z pompą ciepła w Krasnem-Lasocicach. Źródłem finansowania programu termomodernizacji były środki pozyskane z Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej, Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Krakowie oraz środki budżetowe Gminy.

Dla zobrazowania źródeł finansowania i wielkości poniesionych nakładów przedstawiamy zrealizowane inwestycje w formie tabelarycznej:

Lp.	NAZWA OBIEKTU
1.	<p><b>Termomodernizacja Szkoły Podstawowej w Krasnem - Lasocicach</b></p> <p>Zakres wykonanych prac:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>✓ modernizacja kotłowni węglowej na kolektor gruntowy z pompą ciepła,</li> <li>✓ wymiana instalacji c.o.</li> <li>✓ ocieplenie budynku wraz z wymianą stolarki</li> </ul> <p>Koszt inwestycji - <b>393 625,12 zł</b></p> <p>Pozyskane środki finansowania:</p> <p>Dotacja z NFOŚ - 147 100,00 zł, wykonano:</p> <p>Dotacja z WFOŚ - 35 880,00 zł</p> <p>Środki własne - 210 645,12 zł</p>
2.	<p><b>Termomodernizacja Szkoły Podstawowej w Szczyrzycu</b></p> <p>Zakres wykonanych prac:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>✓ wymiana instalacji c.o.</li> <li>✓ ocieplenie budynku wraz z wymianą stolarki.</li> </ul> <p>Koszt inwestycji - <b>335 756,08 zł</b></p> <p>Pozyskane środki finansowania:</p> <p>Dotacja z NFOŚ - 157 700,00 zł</p> <p>Dotacja z WFOŚ - 42 303,00 zł</p> <p>Środki własne - 135 753,08 zł</p>

Lp.	NAZWA OBIEKTU
3.	<p><b>Termomodernizacja Gimnazjum w Jodłowniku</b>                      Zakres wykonanych prac:                      ✓ wymiana instalacji c. o.                      ✓ ocieplenie budynku wraz z wymianą stolarki.                      Koszt inwestycji - <b>223 490,52 zł</b>                      Pozyskane środki finansowania:                      Dotacja z NFOŚ - 87 100,00 zł                      Dotacja z WFOŚ - 35 200,00 zł                      Środki własne - 101 190,52 zł</p>
4.	<p><b>Termomodernizacja Przedszkola w Szczyrzycu</b>                      Zakres wykonanych prac:                      ✓ modernizacja kotłowni węglowej na gazową,                      ✓ wymiana instalacji c. o.                      ✓ ocieplenie budynku wraz z wymianą stolarki                      Pozyskane środki finansowania:                      Koszt inwestycji - <b>84 362,78 zł</b>                      Dotacja z NFOŚ - 26 800,00 zł                      Środki własne - 57 562,78 zł</p>
5.	<p><b>Termomodernizacja Szkoły Podstawowej w Szyku</b>                      Zakres wykonanych prac:                      ✓ wymiana instalacji c. o.                      ✓ ocieplenie budynku wraz z wymianą stolarki                      Koszt inwestycji - <b>177 272,94 zł</b>                      Pozyskane środki finansowania:                      Dotacja z NFOŚ - 59 500,00 zł                      Dotacja z WFOŚ - 26 834,00 zł                      Środki własne - 90 938,94 zł</p>
6.	<p><b>Termomodernizacja Szkoły Podstawowej i Gimnazjum w Wilkowisku</b>                      Zakres wykonanych prac:                      ✓ wymiana instalacji c.o.                      ✓ ocieplenie budynku wraz z wymianą stolarki                      Koszt inwestycji - <b>277 859,34 zł</b>                      Pozyskane środki finansowania:                      Dotacja z NFOŚ - 92 800,00 zł                      Dotacja z WFOŚ - 33 440,00 zł                      Środki własne - 151 619,34 zł</p>
7.	<p><b>Termomodernizacja Przedszkola w Jodłowniku</b>                      Zakres wykonanych prac:                      ✓ modernizacja kotłowni węglowej na gazową,                      ✓ wymiana instalacji c.o.                      ✓ ocieplenie budynku wraz z wymianą stolarki                      Pozyskane środki finansowania:                      Koszt inwestycji - <b>86 807,09 zł</b>                      Dotacja z NFOŚ - 29 000,00 zł                      Środki własne - 57 806,91 zł</p>

- Ogółem koszt termomodernizacji wyniósł:  
 1 579 173,87 zł w tym:
- środki pozyskane z zewnątrz (NFOŚ i WFOŚ) 773 657,00 zł
  - środki własne 805 516,69 zł.

W skład środków własnych Gminy zaliczono również preferencyjny kredyt termomodernizacyjny oraz premie termomodernizacyjną z Banku Gospodarstwa

Krajowego, która po zakończeniu i rozliczeniu została zwrócona w kwocie 188 769,75 zł. Wśród inwestycji związanych z termomodernizacją znalazła się Szkoła Podstawowa w Szyku, w której oprócz wymiany stolarki okiennej, ocieplenia ścian i stropu zwrócono uwagę na fakt prowadzenia zajęć w systemie dwuzmianowym.



*Szkoła Podstawowa w Szyku*

W związku z tym wygosparowano środki na wybudowanie klatki schodowej która będzie prowadzić do dwóch nowych sal, dzięki którym będzie można prowadzić zajęcia na jedną zmianę. Nowa kuchnia pozwoliła na uruchomienie wydawania posiłków, z których korzystają prawie wszystkie dzieci uczące się w Szkole Podstawowej w Szyku, tym samym programem dożywiania uczniów został objęty Zespół Szkół w Sadku - Kostrzy.

Oprócz w/w zadań Gimnazjum i Szkoła Podstawowa w Wilkowisku na 100-lecie swojego istnienia otrzymała nowy gabinet stomatologiczny wraz z wyposażeniem. Na te inwestycje Rada Gminy przeznaczyła kwotę 50 tys. zł. Mamy nadzieję że niebawem lekarz stomatolog rozpocznie pracę lecząc nie tylko małych pacjentów lecz również dorosłych mieszkańców Wilkowiska i okolic. Teren obok szkoły zyskał nową nawierzchnię asfaltową za kwotę 29 tys. zł oraz wykonano remont chodnika prowadzącego do pomnika patrona tej Szkoły T. Kościuszki, wykonanego przez miejscowego artystę Mariusza Burdka, absolwenta tej szkoły.



*Nowy gabinet stomatologiczny w Wilkowisku*

We wrześniu tego roku został oddany do użytku pierwszy obiekt sportowy z prawdziwego zdarzenia, który był marzeniem wielu pokoleń naszych mieszkańców. Obiekt ten to sala gimnastyczna wraz z zapleczem i galerią widokową w Szczyrzycu. Część funduszy na realizację tego zadania pozyskaliśmy z UKWiS (w roku 2001 - 100 000 zł, w 2002 roku - 100 000 zł, w 2003 roku - 50 000 zł, 2004 roku - 50 000 zł), pozostałe środki pochodziły z budżetu Gminy. W roku 2004 wykonaliśmy prace termomodernizacyjne kolejnych obiektów oświatowych, do



*Szkoła Podstawowa w Mstowie*

których należy Szkoła Podstawowa prowadzona przez Stowarzyszenie Oświatowe w Mstowie, na które pozyskano środki z Funduszu PAOW komponent B-2 - 37 tys. zł przy udziale środków własnych Gminy - 82 tys. zł.

Kolejnym obiektem, który znalazł się na liście rankingowej dofinansowania to stylowy, prawie zażytkowy obiekt Gimnazjum w Szczyrzycu, w którym zostało wyremontowane już wnętrze. Mamy nadzieję, że prace termomodernizacyjne rozpoczną się na początku 2005 roku. Da to w efekcie gruntowny remont 10-ciu obiektów oświatowych. Pozostaną do remontu cztery obiekty użyteczności publicznej tj. Szkoła Podstawowa w Jodłowniku, Ośrodek Zdrowia w Jodłowniku, Ośrodek Zdrowia w Szczyrzycu oraz obiekt Zespołu Szkół w Sadku-Kostrzy stosowne wnioski o dofinansowanie zostały złożone do Narodowego Funduszu Zdrowia i Gospodarki Wodnej w Warszawie. Mamy nadzieję że prace w tych obiektach zostaną wykonane w roku 2005.

Zgodnie z założeniami przystąpiliśmy do realizacji programu przedakcesyjnego SAPARD. Złożone przez Gminę trzy wnioski do tegoż programu otrzymały dofinansowanie. Pierwszy na kanalizację sanitarną dla Jodłownika, obejmujący osiedla Nad Stawem, Zagrody, Nad Kościołem i Dąbrowa .

Drugi wniosek obejmował rozbudowę wodociągu w Jodłowniku, który przewidywał równoległe z kanalizacją sanitarną budowę magistrali wodociągowej

w wspólnym wykopie. W fazie końcowej są uzgodnienia projektu włączenia wodociągu do istniejącej sieci wodociągowej oraz uruchomienia dwóch ujęć wody (obok bazy SKR w Jodłowniku), będących w posiadaniu Gminy. Planowany termin uruchomienia wodociągu w Jodłowniku to koniec roku 2005. Bardzo ważne dla Gminy są zagadnienia związane z zaopatrzeniem w wodę mieszkańców naszej Gminy, dlatego też realizowany jest program poszukiawczo - badawczy, na podstawie którego zlokalizowano miejsca na ujęcia wody. W tym roku Gmina nabyła na własność tereny z ujęciami wody w Jodłowniku (Markuszowa - Borek) w Wilkowisku (Zagórze). Na bazie zakupionych terenów z ujęciami wody oraz przeprowadzonych wcześniej badań przystąpiliśmy do opracowania wieloletniego programu zaopatrzenia Gminy w wodę, na podstawie którego wystąpimy z wnioskiem, w celu pozyskania środków z funduszy pozabudżetowych.

Trzeci wniosek, który otrzymał dofinansowanie to modernizacja (przebudowa) drogi gminnej Koza - Gruszów - Morajko w Janowicach o długości 1730 mb. Należy dodać, że dofinansowanie tych inwestycji kształtuje się w przypadku kanalizacji i wodociągu na poziomie 65% wartości zadania, natomiast w przypadku drogi jest to 50%. Wartość oraz sposoby finansowania tych inwestycji przedstawia poniższa tabela:

Lp.	OPIS INWESTYCJI
1.	<b>Kanalizacja sanitarna i deszczowa wraz z przyłączami w miejscowości Jodłownik Centrum. Osiedla: Nad Kościołem, Zagrody, Nad Stawem, Dąbrowa.</b> Koszt inwestycji - <b>611 784,57 zł</b> Pozyskane środki finansowania: Program SAPARD - 397 659,97 zł Środki własne - 214 000,00 zł
2.	<b>Rozbudowa wodociągu w Jodłowniku</b> Koszt inwestycji - <b>282 669,45 zł</b> Pozyskane środki finansowania: Program SAPARD - 197 868,61 zł
3.	<b>Droga Koza - Gruszów - Morajko w Janowicach</b> Koszt inwestycji - <b>404 015,90 zł</b> Pozyskane środki finansowania: Program SAPARD - 202 007,95 zł

Ten rok to również inwestycje w remonty infrastruktury drogowej. Na 5-ciu odcinkach, dzięki środkom pozyskanym z Kancelarii Prezesa Ministrów, położono nowe nawierzchnie asfaltowe:

- droga Dobroniów - Kamieniec
- droga Wilkowisko Poddębie
- droga Dziotek w Szczyrzycu
- droga Szyk - Cmentarz
- droga Jodłownik Cmentarz

Lp.	OPIS INWESTYCJI
1.	<b>Droga Wilkowisko – Poddębnie w Wilkowisku i Jodłowniku</b> Koszt inwestycji – <b>51 504,78 zł</b> Pozyskane środki finansowania: Dotacja z KPRM – 41 203,00 zł Środki własne – 10 301,78 zł
2.	<b>Droga Dobroniów – Kamieniec</b> Koszt inwestycji – <b>23 993,74 zł</b> Pozyskane środki finansowania: Dotacja z KPRM – 19 194,00 zł Środki własne – 4 799,74 zł
3.	<b>Droga Dziołek w Szczyrzycu</b> Koszt inwestycji – <b>38 487,67 zł</b> Pozyskane środki finansowania: Dotacja z KPRM – 30 790,00 zł Środki własne – 7 697,67 zł
4.	<b>Droga Szyk – Cmentarz w Szyku</b> Koszt inwestycji – <b>45 975,41 zł</b> Pozyskane środki finansowania: Dotacja z KPRM – 36 780,00 zł Środki własne – 9 195,41 zł
5.	<b>Droga Jodłownik – Cmentarz</b> Koszt inwestycji – <b>45 775,91 zł</b> Pozyskane środki finansowania: Dotacja z KPRM – 36 620,00 zł Środki własne – 9 155,91 zł

Rada Gminy w uchwale budżetowej jak co roku zagwarantowała 48 tys. zł na 12-scie sołectw. Środki te w kwocie 4 tys. zł Sołtys wraz z Radami sołeckimi wykorzystali na zakup przepustów, żwirowanie dróg, kopanie rowów. Pozyskano również środki z Funduszu Ochrony Gruntów Rolnych pochodzących z Urzędu Marszałkowskiego, które przeznaczono na utwardzenie nowych odcinków dróg na terenie Gminy. Przystąpiliśmy do przygotowania programu stabilizacji osuwisk w Szyku „Bucówka”, „Zimna Woda” oraz osuwisko Kostrza „Pod Gajówką” i „Nad zbiornikiem”. Na ten cel otrzymaliśmy promesę dla Szyku – 31 tys. zł, dla Kostrzy – 124 tys. zł. Środki te są przeznaczone na wykonanie dokumentacji geologiczno-inżynierskiej dla tych osuwisk. Dokumentacja na te osuwiska winna powstać do końca 2005 roku. Do zadań Gminy należy ochrona przeciwpożarowa, na którą przeznaczono 120 tys. zł. Fundusze te zostały rozdysponowane przez Zarząd Gminy OSP na poszczególne jednostki. Dodatkowe wsparcie otrzymała jednostka OSP w Szczyrzycu na realizację budowy garażu w kwocie 25 tys. zł. W listopadzie bieżącego roku OSP Jodłownik została wzbogacona o lekki samochód ratowniczy marki Ford który w swoim wyposażeniu posiada między innymi pompę wysokociśnieniową do usuwania plam jakie mogą powstać na drogach w wyniku uszkodzeń pojazdów mechanicznych. Jednostka Ochotniczej Straży Pożarnej w Wilkowisku obchodziła jubileusz 50 - lecia powstania, z okazji tego jubileuszu Rada Gminy postanowiła wygospodarować środki finansowe na utwardzenie i zaasfaltowanie placu przed Remizą za kwotę 29 tys. zł. Jednostka jako trzecia w Gminie Jodłownik po Krasnem-Lasocicach i Jodłowniku została włączona do Krajowego Systemu Ratowniczo - Gaśniczego.

W opracowaniu jest projekt dobudowy do remizy nowego garażu oraz powiększenia sali, która obecnie jest zbyt mała do organizowania większych uroczystości.



*Za udział w zawodach sportowo-pożarniczych jednostki OSP otrzymały nagrody w postaci weży W-75*

W dziedzinie kultury nasza Gmina również ma swoje osiągnięcia. Na trwałe do kalendarza imprez Gminnych wpisują się: organizacja dnia dziecka przy pomocy Gminnej Biblioteki Publicznej w Jodłowniku, Owocobrania, oraz wystaw i konkursów m.in. konkursu fotograficznego „Przyrodne krzyże i kapliczki”, który został wystawiony w nowo otwartej siedzibie Biblioteki w Jodłowniku. Otwarcie biblioteki było możliwe dzięki środkom z budżetu Gminy, na które zostało przeznaczone 60 tys. zł.

W ostatnich latach zauważa się zainteresowanie młodzieży grą na instrumentach dętych, których umiejętności mogliśmy dostrzec podczas koncertu chóru i orkiestr dętych, w czasie uroczystości z okazji 11 listopada. Aby rozbudzać zainteresowania i talenty wśród młodych mieszkańców z terenu naszej Gminy został zatrudniony instruktor gry na instrumentach muzycznych – prowadzi zajęcia w 5-ciu szkołach jest, nim Pan Wiesław Surówka. Dlatego też przeznaczanie funduszy na zakup nowych instrumentów jest jak najbardziej trafną decyzją.

Sukcesywnie realizujemy program budowy obiektów sportowych m.in. boisk sportowych i sal gimnastycznych przy obiektach oświatowych. Przygotowujemy również projekty boisk sportowych dla: Krasnych-Lasocic i Wilkowiska. Posiadamy projekt budowy sali gimnastycznej przy Zespole Szkół w Jodłowniku, który został zło-



*Gminny Dzień Dziecka*

żony w formie wniosku o pomoc finansową do funduszy strukturalnych. Program przewiduje budowę sal przy obiektach szkolnych w Wilkowisku, Sadku-Kostrzy, w Krasnem-Lasocicach oraz Szyku.

Staramy się wspierać finansowo obydwa kluby sportowe: LKS „Jodłownik” i LKS „Orkan” Szczyrzyc. Na terenie Jodłownika i Szczyrzycy zatrudnieni są trenerzy szkolący młodych piłkarzy, którzy w przyszłości zasilą nasze kluby piętoliigowe.

*Korzystając z okazji pragnę serdecznie podziękować za współpracę, pomoc i zrozumienie w mijającym roku Radnym Gminy Jodłownik, Sołtysom oraz wszystkim mieszkańcom naszej gminy.*

**Wójt Gminy Paweł Stawarz**

1904-2004 – 100 lat powstania Szkoły w Wilkowisku (uroczyste obchody 09.10.2004 r.)

*„Siebie samego doskonalić nie zapomnij”**(Tadeusz Kościuszko)*

100 lat szkolnictwa w Wilkowisku to szczególne wydarzenie dla wsi, a tym bardziej dla szkoły, gdzie zrodziły się jego początki. Każdy jubileusz jest powrotem do zdarzeń i ludzi, a jubileusz szkoły jest również powrotem do lat młodości. Stoi za nim bardzo duża rzesza wychowanków, ogromna praca pokoleń nauczycieli, która jest częścią niewspółmierną do efektów.

Historia oświaty w Wilkowisku ma długą tradycję, sięga bowiem wieku XVI. Pierwsze wzmianki o istnieniu szkoły jak podaje kronika parafialna, pod datą 1596r.; w Wilkowisku istnieje szkoła „zajmująca dom w dobrym stanie i to z ogrodem dla rektora. Uczono w niej dobrych obyczajów, życia cnotliwego i wiedzy; gramatyki i nauki chrześcijańskiej”. Tak było do 1782 r. wówczas cesarz Józef II zlikwidował szkołę zarzucając brak odpowiednich warunków do jej prowadzenia. „Warto jeszcze zaznaczyć, że w Wilkowisku powiększa się liczba uczniów w szkole. W roku 1838 jest ich 15 zaś w 1865 jest już 69 uczniów. Świadczy to o wzroście oświaty i zrozumieniu rodziców dla nauki ich dzieci. Patronuje szkołę proboszcz i dziedzic.

Od września 1904 r. zostaje zorganizowana szkoła w Wilkowisku.

Jest to początek nowej ery szkolnictwa w Wilkowisku. Pierwszą nauczycielką jest Elwira Skrzywankowa po niej Józef Chmura, Maria Paliwkówna i Helena Zegartowska. Nauczyciele ci uczyli na organizację. Ludność Wilkowiska marzyła o szkole z prawdziwego zdarzenia toteż dzięki staraniom księdza proboszcza Leona Gruszo-wieckiego na budowę szkoły wieś otrzymała zasiłek z Rady Szkolnej Krajowej.

W 1912 r. oddano do użytku budynek szkolny, w nim prowadzono zajęcia programowe 4-letniej szkoły powszechnej. Od tego roku funkcjonuje szkoła dwuklasowa, kierownikiem jest Stanisław Skocz.

Lata II wojny światowej dla mieszkańców Wilkowiska to okres niepewności i niepokoju, jednakże nauki nie przerwano. W maju 1940 funkcję kierownika szkoły obejmuje pan Bronisław Janowicz. Funkcję tę nieprzerwanie pełnił przez 33 lata. To za jego kadencji po II wojnie, w latach 60-tych powstaje nowa szkoła ośmioklasowa, która zmodernizowana służy młodzieży do dziś.

W grudniu 1969 r. dzięki staraniom pana Janowca, Kuratorium Oświaty w Krakowie nadało szkole imię Tadeusza Kościuszki.

Kolejnym dyrektorem zostaje pan Kazimierz Pachut. Po nim funkcję tę obejmuje pan Stanisław Czyrnek. Dzięki jego staraniom zostaje wybudowana kotłownia a więc stare piece kaflowe zostają zamienione na centralne ogrzewanie.

W latach 1998-2000 dokonano rozbudowy budynku szkolnego. W nowo dobudowanej części szkoły funkcjonuje nauczanie zintegrowane (klasy 0-3).

3 października 1998 r. szkoła otrzymała sztandar.

W ciągu 100 lat istnienia szkoły w Wilkowisku przeżyło się przez nią 50 nauczycieli. Wielu z nich nie ma już dziś z nami. Mur szkoły opuściła spora rzesza absolwentów, ok. 2000.

Klimat w naszej szkole był zawsze dobry nawet w najtrudniejszych chwilach. Mieszkańcy naszej wsi wspólnym działaniem dochodzili do tego co mają dzisiaj – zawsze chętnie nieśli pomoc szkole, gdy tylko była taka potrzeba.

Wójt gminy pan Paweł Stawarz rozpoczyna i konsekwentnie etapami realizuje termomodernizację szkoły (tj. wymianę okien, cen-

tralnego ogrzewania oraz docieplenie całego budynku szkolnego wraz z jego malowaniem. To właśnie on objął honorowy patronat nad tym wspaniałym jubileuszem za co jestem mu ogromnie wdzięczna. To dzięki jego staraniom mogliśmy ten jubileusz tak godnie uczcić. Mamy wyasfaltowany teren wokół szkoły oraz nowy chodnik



Pasowanie pierwszoklasistów

przed budynkiem. Otrzymaliśmy również gabinet stomatologiczny, który będzie służył nie tylko młodzieży szkolnej, ale wszystkim mieszkańcom.

Rocznice tę postanowiliśmy uczcić uroczystymi obchodami 09.10.2004 r. Jednym z głównych punktów uroczystości było odsłonięcie pomnika Tadeusza Kościuszki – patrona naszej szkoły. Rzeźbę tę wykonał i подарował nam nasz absolwent a obecnie maturzysta Liceum Kenara w Zakopanem Mariusz Burdek. Kolejnym punktem tej uroczystości było otwarcie gabinetu stomatologicznego oraz nowoczesnej sali komputerowej, którą otrzymaliśmy z MEN. Odsłonięcia pomnika, otwarcia gabinetu stomatologicznego oraz pracowni komputerowej dokonali goście:

- Poseł na Sejm RP – Tadeusz Parchański
- Członek Zarządu Województwa Małopolskiego – Wiesław Zimowski
- Przewodniczący Rady Powiatu Limanowskiego – Bolesław Żaba
- Małopolski Kurator Oświaty – Elżbieta Łęcznarowicz
- Przedstawiciel Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska – Włodzimierz Mazurek
- Wójt Gminy Jodłownik – Paweł Stawarz
- Przewodniczący Samorządów Uczniowskich Szkoły Podstawowej i Gimnazjum – Śliwa Dominika i Toporkiewicz Katarzyna.

# 50 LAT OSP WILKOWISKO

## 3 V 2004 r. – 50 lat „Bogu na chwałę a ludziom na pożytek”

W Wilkowisku od 1954r. datuje się pierwsze wzmianki o próbie powołania społecznej organizacji strażackiej, zorganizowania i przygotowania sprzętu pożarniczego. Była to konieczna potrzeba wynikająca z ówczesnego stanu zagrożenia pożarowego, zważywszy że większość budynków mieszkalnych i gospodarskich była drewniana i miała słomiane pokrycia dachowe tzw. strzechy.

Rok 1954 to rok zmian w podziale administracyjnym całego obszaru PRL. Istniejące do tej pory obszary gmin zostają podzielone na jednostki administracyjne o nazwie Gromadzkie Rady Narodowe. Gmina Jodłownik ma ich pięć. Wilkowisko stało się wówczas oddzielną jednostką administracyjną z własnym Prezydium i własną siedzibą władz. Pierwszym przewodniczącym Gromadzkiej Rady Narodowej był Stanisław Mirzyński, który to na polecenie Komendanta Powiatowej Straży Pożarnej w Limanowej porucznika Taraska na zebraniu w listopadzie 1955r. utworzył, pierwszy w historii istniejącej już jednostki OSP Wilkowisko Zarząd, w skład którego weszli:

Prezes – Stanisław Mirzyński ( przewodniczący Prezydium )

Naczelnik – Stefan Śliwa, Sekretarz – Zygmunt Kaleta, Skarbnik

– Antoni Limanówka, Gospodarz – ks. proboszcz Jan Rozembarski  
Początki OSP w Wilkowisku były trudne spowodowane brakiem odpowiedniego sprzętu oraz budynku.

Pierwszą ręczną pompę strażacką jednostka otrzymała w 1956r. od Powiatowej Straży Pożarnej w Limanowej.

1957r. – ręczna syrena przekazana jako dar również PSP w Limanowej.

Pierwsza motopompa M- 200 to rok 1958.



*Reprezentacja OSP Wilkowisko  
po Gminnych Zawodach Sportowo-Pożarniczych*

Wobec braku pomieszczenia na przechowywanie sprzętu gaśniczego, który mieścił się w prywatnych posesjach gospodarstw wiejskich PZGS Limanowa reprezentowana przez p. Władysława Leśniaka przekazała w darze na użytek jednostki obiekt, w którym mieściła się cegielnia.

Podstawowym obowiązkiem straży pożarnej była walka z żywiołem. Jednakże straż ta spełniała w naszym środowisku wiele innych niezwykle ważnych i pożytecznych funkcji pozapożarniczych. Organizowała amatorskie zespoły teatralne, urządzała obchody rocznic narodowych. Organizacja ta odegrała ogromną rolę w rozwoju życia



*Uroczystość  
50-lecia OSP Wilkowisko*

społeczno-kulturalnego wsi. Integrowała wokół siebie całą społeczność zyskując tym samym wiele sympatyków.

Społeczeństwo Wilkowiska w 1968r. uhonorowało swoją straż przekazując na ich ręce sztandar wykonany przez panią Zofię Bielecką, mieszkankę naszej wsi. Wobec braku odpowiedniego pomieszczenia na przechowanie powiększającego się ciągle sprzętu gaśniczego strażacy postanowili wybudować własną remizę-świetlicę. W 1966r. na podstawie umowy kupna- sprzedaży OSP w Wilkowisku staje się właścicielem działki budowlanej o powierzchni 18 arów. W 1971r. został sporządzony projekt budowy tegoż budynku. Ostatecznie do budowy remizy przystąpiono w roku 1972. To przedsięwzięcie wspomagało całe społeczeństwo Wilkowiska składając na ten cel datki pieniężne jak również pracując przy budowie tego obiektu. Ostatecznie budynek został oddany do użytku w 1975r.

Nasza jednostka dysponuje dwoma samochodami pożarniczymi:

STAR 244 i ŻUK. Posiada na wyposażeniu : pompy PO3, PO5, pompę pływającą "Niagara", agregat prądotwórczy wraz z masztem oświetleniowym, piłę spalinową "STIHL", walizkę ratownictwa przedmedycznego . Nasi druhowie posiadają stosowne przeszkolenia w zakresie obsługi sprzętu.

Jednostka uczestniczy we wszystkich imprezach gminnych gwarantując porządek i bezpieczeństwo uczestników. Każdorazowo bierze udział w zawodach sportowo-pożarniczych nie tylko na szczeblu gminnym ale także w powiecie , zajmując czołowe miejsca.

W roku jubileuszowym dokładnie 28.X. dzięki staraniom zarządu OSP oraz Wójta Gminy Jodłownik Pana Pawła Stawarza nasz jednostka weszła do Krajowego Systemu Ratowniczo - Gaśniczego.

Obecnie jednostka OSP w Wilkowisku liczy 50 członków czynnych, 6 honorowych, 2 wspierających i 30 członków MDP chłopców i dziewcząt a przewodniczy im Zarząd w składzie:

Prezes- Adam Sarka, Naczelnik - Wojciech Kowalski , Z-ca naczelnika - Tadeusz Dziadoń, Sekretarz - Jerzy Toporkiewicz, Skarbnik - Andrzej Dziadoń, Gospodarz - Andrzej Pała, Wojciech Kowalski, Naczelnik OSP Wilkowisko.



# Nowy samochód na 70-cio lecie OSP Jodłownik

Ochotnicza Straż pożarna w Jodłowniku powstała 20 maja 1934 roku. Założycielami jednostki byli: Aleksander Romer, Władysław Wysopal, Kazimierz Drożdż, Stanisław Pietras, Ludwik Ligas, Józef Chorąży i Stefan Paździo. Główny inicjator powstania straży i pierwszy jej Prezes – Aleksander Romer podarował 9-cio arową działkę, na której wybudowano szopę na sprzęt. Zakupił również dla strażaków 16 mundurów wyjściowych i hełmów paradnych służących druhom

do dziś. Zarząd zakupił sikawkę konną, która dziś jest eksponatem zdobiącym strażackie garaże. Pierwszym komendantem został Władysław Wysopal. Po roku funkcję tę powierzono Stanisławowi Pietrasowi. W 1936 roku odbyła się wielka uroczystość poświęcenia zakupionej sikawki. Do dziś w remizie jest przechowywana tablica upamiętniająca to wydarzenie. Od grudnia 1937 roku obowiązki te przejął Kazimierz Drożdż. W tym czasie jednostka prowadzi intensywne szkolenie. Organizowane są zbiórki oraz ćwiczenia taktyczno – bojowe. W roku 1941 po śmierci Aleksandra Romera nowym Prezesem zostaje Józef

Kolarczyk. Dwa lata później Walne Zebranie wybrało nowy Zarząd. Prezesem zostaje Józef Hajnold, a komendantem Jan Kotara, późniejszy Przewodniczący Gminnej Rady Narodowej. Na jego wniosek przystąpiono do budowy drewnianej remizy. W budynku tym mieściła się świetlica, magazyn mundurowy i garażyk na sikawkę konną. W 1958 roku wybrano nowego Prezesa – Stanisława Króla. W tym też roku jednostka otrzymuje od Komendy Rejonowej samochód lekki „DOCZKA”, który służył jednostce do roku 1969. Wtedy to OSP otrzymuje od Komendy Wojewódzkiej w Krakowie samochód „LUBLIN” oraz motopompę, węże i toporki. W roku 1968 zmarł Jan Kotara. Wybrano nowy Zarząd. Prezesem zostaje Jan Kapera, a Naczelnikiem Franciszek Grzyb. Jednostka liczy wówczas 30 druhów. W roku 1983 jednostka otrzymuje sztandar. Podczas tej uroczystości postanowiono o budowie nowej remizy, którą rozpoczęto już w roku następnym. W 1988 roku funkcję Naczelnika powierzono Janowi Burnusowi. W tym samym roku mimo bardzo dużych wydatków związanych z kontynuacją budowy remizy druhowie z własnych środków kupują 25-cio letniego Stara i przez dwa lata przystosowują go do celów gaśniczych. W 1991 roku zakupiono używanego „Żuka” i własnymi siłami zaadoptowano na wóz gaśniczy. W tym samym roku zmienia się Zarząd Gminny Związku OSP, na którego czele staje dh Andrzej Frys, a Komendantem Gminnym zostaje dh Jan Burnus – obaj wywodzący się z jodłownickiej jednostki.

W 1993 roku zakończono prace przy budowie remizy. 2 maja 1993 roku odbyła się uroczystość poświęcenia i oddania do użytku

nowej remizy OSP w Jodłowniku oraz poświęcenie wyremontowanych pojazdów.

W 1995 roku po rezygnacji Jana Kapery, funkcję prezesa powierzono Aleksandrowi Zapalskiemu, który pełni ją do dnia dzisiejszego.

W 2001 roku jednostka zakupiła ciężki samochód gaśniczy -15-to letniego Jelcza 004 posiadającego zbiornik na wodę o pojemności 6 tys. litrów, rok później w remizie zainstalowano selektywne wywoła-

nie z Powiatowego Stanowiska Kierownia w Limanowej.

W 2003 roku jednostkę włączono do Krajowego Systemu Ratowniczo-Gaśniczego. Zwiększył się zakres zadań oraz charakter prowadzonych działań ratowniczych. Do ich realizacji niezbędne okazało się posiadanie odpowiedniego, lekkiego samochodu ratowniczego. Marzenia druhów o posiadaniu „wreszcie” nowego samochodu zaczęły się urzeczywistniać we wrześniu 2004 roku. Zarząd Wojewódzki Związku OSP RP w Krakowie postanowił dofinansować w wysokości 50 tysięcy złotych zakup nowego samochodu dla jodłownickiej

jednostki. Całkowity koszt zakupu wynosił prawie 120 tysięcy złotych. Jednostka stanęła przed dylematem pozyskania pozostałej kwoty. Na wysokości zadania stanął Wójt Gminy, który przeznaczył na ten cel z budżetu gminy kwotę 30 tysięcy, a dodatkowe 21 tysięcy przesunięto na wniosek Zarządu Gminnego Związku OSP ze środków budżetowych przeznaczonych na ochronę przeciwpożarową w gminie. Z pomocą pospieszył też pracujący w stolicy Jodłowniczanin – dr Zbigniew Wrona, który swoimi staraniami przyczynił się do pozyskania dla jednostki dodatkowych funduszy.

W dniu 22 listopada na Jasnej Górze w Częstochowie delegacja druhów z Jodłownika odebrała nowy samochód. specjalny, ratowniczo-gaśniczy – Ford Transit 350M.

Samochód wyposażono w agregat wysokociśnieniowy wraz ze 100 litrowym zbiornikiem wodnym, wyciągarkę, radiostację i dwa komplety specjalistycznych ubrań ochronnych..

Jednostka dodatkowo zakupiła zestaw do ratownictwa medycznego oraz umieściła w nim wcześniej posiadaną pompę pływającą, piłę spalinową do drewna oraz agregat prądowocowy wraz z masztem oświetleniowym. Planuje się zakup piły do cięcia betonu i stali oraz zestawu hydraulicznego do ratownictwa technicznego.

Uroczyste poświęcenie samochodu zaplanowano na „Zielone Świątki” – 15 maja 2005 roku

Obecnie jednostka liczy 34 członków czynnych. oraz 18 druhów Młodzieżowej Drużyny Pożarniczej. Ci ostatni są gwarantem dalszej społecznej działalności jodłownickiej straży.



Z okazji Święta Niepodległości w dniu 11 listopada 2004 roku za zasługi w działalności społecznej na rzecz ochrony przeciwpożarowej Wójt Gminy Jodłownik - Paweł Stawarz wręczył odznaczenia państwowe nadane postanowieniem Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej z dnia 25 października 2004 r.

#### Odnaczenia otrzymali:

Srebrny Krzyż Zasługi - Lizak Stanisław z OSP w Szyku i Toporkiewicz Stanisław Bolesław z OSP w Wilkowisku, Brązowy Krzyż Zasługi - Nowak Stanisław z OSP w Jodłowniku, Pazdan Piotr i Kaja Stanisław z OSP w Janowicach, Woźniak Józef z OSP w Szczyrzycu i Ziemiański Mieczysław z OSP w Pogorzanach.



## Wystawa fotograficzna „KRZYŻE I KAPLICZKI” GMINY JODŁOWNIK



W dniu 16 listopada b.r., w nowym lokalu Biblioteki Publicznej Gminy Jodłownik odbyło się uroczyste ogłoszenie wyników i otwarcie pokonkursowej wystawy fotograficznej II edycji gminnego konkursu fotograficznego „Perelki naszej Gminy” - Przydrożne kapliczki i krzyże.

W uroczystości wzięli udział władze samorządowe gminy Jodłownik na czele z Wójtem Pawłem Stawarzem, zaproszeni goście z Powiatowej Biblioteki Publicznej w Limanowej i Wojewódzkiej Biblioteki Publicznej w Krakowie, Dyrektorzy Szkół Podstawowych i Gimnazjów, Proboszczowie Parafii, oraz radni i sołtysi naszej Gminy.

Konkurs został ogłoszony przez Bibliotekę Publiczną Gminy Jodłownik, a jego celem było ukazanie poprzez fotografię piękna naszej Gminy, poznanie historii, kultury i tradycji naszego regionu. W lokalu Biblioteki Publicznej wyeksponowano 213 fotografii 63 uczestników wszystkich Szkół naszej Gminy. Oprócz wykonania fotografii uczestnicy konkursu winni przedstawić opis, zawierający lokalizację danego obiektu, czas i okoliczność powstania, historię i legendę z nim związaną. Uczniowie wykazali niezwykle zaangażowanie, ogromny wkład pracy i percepcję. Komisja oceniająca prace, w składzie: Marek Dudek - Przewodniczący, Towarzystwa Fotograficznego „NOVA”; Paweł Stawarz - Wójt Gminy Jodłownik, Halina Matras - Dyrektor Powiatowej Biblioteki Publicznej w Limano-

wej; Maria Kawula - Instruktor Powiatowej Biblioteki Publicznej w Limanowej, miała trudne zadanie do wykonania.

Nagrody ufundowane przez Urząd Gminy w Jodłowniku, Proboszcza Parafii Jodłownik, oraz Powiatową Bibliotekę Publiczną w Limanowej, uroczystie wręczali: Wójt Gminy P. Paweł Stawarz wraz z Dyrektorką Powiatowej Biblioteki w Limanowej P. Haliną Matras. Uwiecznione obiektywem kapliczki i krzyże stanowią nieocenione dziedzictwo kulturowe wielu pokoleń mieszkańców naszej Gminy. Uroczystość zakończona została częścią artystyczną w wykonaniu uczniów z Gimnazjum w Jodłowniku, pod kierunkiem pedagogów Marzeny Kasprzyk - Dudek i Joanny Twaróg.

Opracowanie: *Dorota Tańcula*

Kierownik Biblioteki Publicznej Gminy Jodłownik

#### NAGRODZENI UCZESTNICY KONKURSU :

##### Kategoria Szkoła Podstawowa

I miejsce Katarzyna Zapała - Szkoła Podstawowa w Szyku; II miejsce Marta Śliwa - Szkoła Podstawowa w Krzesławicach; III miejsce Mateusz Twaróg - Szkoła Podstawowa w Jodłowniku. Wyróżnienia: Klaudia Mazanek - Szkoła Podstawowa w Mstowie; Joanna Różana - Szkoła Podstawowa Krasne Lasocice; Agnieszka Kowalska - Szkoła Podstawowa w Wilkowisku

##### Kategoria Gimnazjum

I miejsce Grzegorz Jaworski - Gimnazjum w Krzesławicach; II miejsce Kamil Smaga i Wojtek Smaga - Gimnazjum Wilkowisko; III miejsce Natalia Frys i Katarzyna Stamenkov - Gimnazjum Jodłownik

##### Wyróżnienia:

Damian Turkiewicz - Gimnazjum Wilkowisko; Justyna Kurek - Gimnazjum Wilkowisko  
Tomasz Dziedzic - Gimnazjum Jodłownik; Kinga Wąsowicz - Gimnazjum Jodłownik  
Anna Kolarczyk - Zespół Szkół w Szczyrzycu; Aneta Pała - Gimnazjum w Szczyrzycu; Justyna Micek - Gimnazjum Sadek-Kostrza; Magdalena Słowikowska - Gimnazjum Sadek-Kostrza; Anna Wąsowicz - Gimnazjum w Wilkowisku.



## Turystyka i agroturystyka wiejska w gminie Jodłownik

Chociaż Gmina Jodłownik jest niewątpliwie gminą sadowniczą, to duże rozdrobnienie gospodarstw oraz ukształtowanie terenu zmusza niektórych rolników do poszukiwania dodatkowego źródła dochodu. Jest nim niewątpliwie agroturystyka.

Temat o rozwoju turystyki i agroturystyki wiejskiej Gminy został wywołany na posiedzeniu Komisji Rolnictwa i Ochrony Środowiska w styczniu 2003 roku.

Środki na opracowanie Strategii Rozwoju Turystyki i Agroturystyki przeznaczono z budżetu Gminy Jodłownik.

W marcu odbyło się spotkanie z menedżerem marki „Turystyka wiejska” dr Januszem Majewskim, gdzie przedstawiono przygotowane materiały do opracowania strategii. W miesiącu maju, po nagłośnieniu tematu w terenie zebrano grupę 18 osób, dla odbycia kursu uprawniającego do prowadzenia działalności agroturystycznej oraz pozyskania kredytów preferencyjnych i środków z funduszy pomocowych. Kurs odbył się pod kierunkiem pracowników Małopolskiego Ośrodka Doradztwa Rolniczego, Zespół Limanova. Dla podniesienia „Estetyki Zagrody Wiejskiej” w miesiącu sierpniu przeprowadzono konkurs w tym zakresie, podsumowany na Święcie Owocobrania Gminy, gdzie 18 gospodarstw otrzymało nagrody i dyplomy ufundowane przez Wójta Gminy Jodłownik.

Komisja konkursowa składała się z przedstawicieli: Maria Nowak - Przewodnicząca Komisji Rolnictwa, Halina Puto - pracownik MODR, Antoni Widomski - pracownik Urzędu Gminy, Maciej Włodarczyk - pracownik na zlecenie Wójta.

W kategorii gospodarstwa rolne utworzono dwie kategorie.

### KATEGORIA

#### GOSPODARSTWA OGÓLNOROLNE:

**I miejsca przyznano:** Kowal Zenobiusz - Jodłownik 172, Liszka Marian - Wilkowisko 30.

#### II-go miejsca nie przyznano

**III miejsce zdobyła:** Marcisz Dorota - Kostrza 51

**Wyróżnienie:** Natanek Edward i Maria - Słupia 39.

### KATEGORIA

#### GOSPODARSTWA SADOWNICZE:

**I miejsca zdobyli:** Frączek Lucyna i Stanisław - Janowice 158, Węgrzyn Marta - Góra Świętego Jana 4

**II miejsca zdobyli:** Grucel Janina i Bronisław - Krasne Lasocice 49, Kadzik Józef - Szczyrzyc 13

#### III-go miejsca nie przyznano

**Wyróżnienie:** Biel Jan - Pogorzany 198

### W KATEGORI

#### (NIERUCHOMOŚCI) DZIAŁKI:

**I miejsca zdobyli:** Toporkiewicz Jacek - Wilkowisko 307 i nagroda specjalna Hans Stanisław - Szczyrzyc 111, Wrona Elżbieta i Stanisław - Jodłownik 172

**II miejsca zdobyli:** Lizak Jan - Pogorzany 165, Mazur Grażyna - Słupia 56, Juskiewicz Andrzej - Krasne Lasocice 157

**III miejsca zdobyli:** Rokosz Elżbieta - Janowice 203, Chlipała Barbara - Góra Świętego Jana 92

#### Wyróżnienie:

Kotara Maria - Kostrza 44  
Grupa inicjatywna, która ukończyła kurs agroturystyczny dzięki pomocy finansowej Wójta miała możliwość wyjazdu do gospodarstw agroturystycznych Powiatu Limanowskiego zarejestrowanych w Stowarzyszeniu Powiatowym.

Miesiąc listopad był okresem dwóch spotkań związanych z tematem pod kierunkiem menedżera opracowującego strategię. Spotkała się z nim Komisja Rolnictwa poszerzona o Sołtysów wsi i Dyrektorów szkół z terenu Gminy. Spotkanie robocze odbyła też grupa inicjatywna. Przedstawiono rozwój turystyki i agroturystyki oraz zwiększenie standardu świadczonych usług przy wykorzystaniu walorów przyrodniczych Gminy.

Program operacyjny został opracowany dla rozwoju produktu turystycznego kompatybilnego ze Strategią Rozwoju Powiatu Limanowskiego i Strategią Rozwoju Województwa Małopolskiego. Zaktualizowana baza turystyczna i agroturystyczna zostanie włączona do struktur Stowarzyszenia Kwaterodawców Agroturystyki jak również wspierania inicjatyw z zakresu inwestycji i rozbudowy infrastruktury turystycznej i agroturystycznej.

Niewątpliwym osiągnięciem tych działań jest powstanie 12 gospodarstw przygotowujących się do działalności agroturystycznej ze wsią Pogorzany szczególnie.

Tu oprócz 7 gospodarstw znajduje się niewątpliwie atrakcja Gminy „Wioska Indiańska”.

Ostatnio Państwo Włodarczykowie, dzięki pomocy finansowej Wójta Gminy, wzięli udział w XIV Krakowskim Salonie Turystyki w Muzeum Narodowym w Krakowie. Promowano tam stoiska międzynarodowe, między innymi agroturystyczne. Nasza Wioska Indiańska zajęła II miejsce po stoisku Orawa - Słowacja, a przed stoiskiem Trentino - Włochy.

Obecnie warunkiem do złożenia wniosków i otrzymania środków z funduszy strukturalnych jest opracowanie Planu Rozwoju Lokalnego. Plan obejmuje trzy zasadnicze zakresy obszarowe:

1. Zakres rolnictwa i agroturystyki,
2. Zakres oświatowo-kulturowy,
3. Zakres ogólnogospodarczy.

Po sesjach szkoleniowych z poszczególnych obszarów opracowano priorytety oraz najważniejsze cele do zrealizowania tematu.

Z powyższego materiału wynika, że Samorząd Gminy docenia wagę problemu i stara się dostosować do obecnych trudnych wymagań.

**Maria Nowak**

*Przewodnicząca Komisji Rolnictwa*



## Otwarcie sali gimnastycznej w Szczyrzycu

„Spotkał nas ogromny zaszczyt, że po wielu latach obaw i niepokoju możemy dzisiaj państwa powitać w poświęconym i nowo wybudowanym obiekcie sportowym, jakim jest sala gimnastyczna w Szczyrzycu.” Tymi słowami dnia 3.09.2004 roku dyrektorzy Szkoły Podstawowej i Gimnazjum w Szczyrzycu, przywitani w nowej sali gimnastycznej licznie przybyłych gości.

Była to chwila szczególna dla mieszkańców Szczyrzycu, Janowic, Pogorzan, gdyż budowa tego obiektu trwała przeszło trzydzieści lat. Inwestycję tę zapoczątkował pan Stanisław Czachura, ówczesny dyrektor Szkoły Podstawowej, a kontynuowali ją kolejni dyrektorzy. Mijały jednak lata, zmieniał się ustrój polityczny, zmieniły się władze lokalne, odchodzili kolejni dyrektorzy, a mury sali gimnastycznej stały jak zaklęte, ciągle w tym samym miejscu.

Wpływ na to miało wiele czynników, ale wreszcie podczas kadencji Wójta Gminy Jodłownik pana Pawła Stawarza i przy udziale jego najbliższych współpracowników – sekretarza Gminy pana Jana Śliwy i przewodniczącego Rady Gminy pana Waclawa Chlipały inwestycja ta dobiegła końca. Swoją dużą wkład w to dzieło mieli również radni i sołtysi Szczyrzycy, Janowie, Pogorzan, ponieważ przez te lata

wytrwale zabiegali o zwiększenie środków finansowych na dokończenie budowy.

Ogromny wkład pracy poczynili również rodzice przygotowując uroczystość otwarcia obiektu.

Sala posiada skromne wyposażenie jest ono dziełem sponsorów firm handlowych z naszego terenu i ludzi dobrej woli. Należy podkreślić, że niebagatelną kwotę 17,5 tysiąca złotych przekazał Państwowy Zakład Ubezpieczeń Oddział w Krakowie ze środków prewencyjnych, za które zostały zakupione drabinki, zabezpieczenie okien i inny niezbędny sprzęt. Do tego dzieła dołożył się również Bank Spółdzielczy Rzemiosła Oddział w Jodłowniku. Za wszelką pomoc serdecznie dziękujemy.

Z sali gimnastycznej korzystają uczniowie trzech szczyrzycyckich szkół: Szkoły Podstawowej, Gimnazjum i Zespołu Szkół Ponadgimnazjalnych. Ten obiekt sportowy pozwala im podnosić sprawność fizyczną i realizować swoje marzenia sportowe, a nie od dzisiaj wiadomo, że „w zdrowym ciele, zdrowy duch”.

Dyrektorzy szkół:  
Urszula Stokłosa  
Stefan Śliwa